

Útmutató a térképek ellenőrzéséhez

Az **első körös lektorálás** során a fonetikus lejegyzés, a helyesírás, a források ellenőrzése mellett a lokalizáció kontrollja is megtörténik.

Ez azt jelenti, hogy a szócikkek leíró részének első mondatát (ami a denotátum elhelyezkedését, a hely fajtájának a megjelölését foglalja magában) és a címszót összevetjük a munkatérkép névcímkeivel, és ha eltérés mutatkozik, akkor azt korrektúrafunkcióval a szótárban, ill. a térképeken jelöljük.

Miután a szerző elvégezte a szükséges javításokat (a helyesírási változásokat a térképen is javította), majd visszaküldi a javított szótárt és térképet részünkre, elkezdődik a **második körös** ellenőrzés. Itt már a szótár egészének lektorálása történik, de ebben a korrektúrakörben is előfordulhatnak olyan javítási kérések, amelyek okozhatnak a térképen is változást. A második körös ellenőrzést követően a szerző ismét elvégzi a szükséges javításokat, majd visszaküldi a javított szótárt és térképet.

Ezután már az **online publikációra történő előkészítési fázis**, a szótár szerkesztése, lezárása következik. A munkatérképet nem publikáljuk a Magyar Nemzeti Helynévtárban, hanem az adatbázisban megadott szélességi- és hosszúsági fok alapján központi generálunk egy műholdfelvétel alapú térképet, amelyen kattintásra jelennek meg a névcímkek.



Ez a térkép a Magyar Nemzeti Helynévtár online felületének a Névtár moduljában érhető el. Kérjük a szerzőt, hogy ennek minden egyes objektumát ellenőrizze a szótár megfelelő címszavának beírásával a névtár keresőfelületére. Ha hibát észlel, kérjük, jelezze számunkra.

